**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen

Herausgeber: Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-

Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 36 (1963)

Heft: 1

**Artikel:** An die Angehörigen des Brieftaubendienstes

Autor: Eschmann, Maria

**DOI:** https://doi.org/10.5169/seals-560795

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Sind gesamtschweizerische Übungen in der jetzigen Form nützlich?

Wir veröffentlichen nachstehend als Diskussionsbeitrag einen Artikel über die gesamtschweizerischen Übungen. Der Redaktor möchte sich vorderhand einer Stellungnahme enthalten in der Annahme, dass ihm aus den Reihen unseres Verbandes weitere Stellungnahmen zukommen.

Beim Studium der Berichte über die Operation Lotus, insbesondere beim einleitenden Artikel, drängen sich dem unserer Verbandsarbeit kritisch gegenüberstehenden Leser einige Gedanken auf, die einem grösseren Kreis Anlass zum Nachdenken geben dürften.

Zweifellos sind gesamtschweizerische Übungen immer ein Erfolg, allein schon durch die Tatsache, dass sie auf freiwilliger Basis eine grosse Zahl von Übermittlern zu einer eindrücklichen Manifestation des Übermittlungswesens der Armee mobilisieren.

Dies kann jedoch nicht das einzige Ziel solcher immerhin aufwendiger Veranstaltungen sein. Zum mindesten muss gleichzeitig auch ein ausbildungsmässiger Gewinn erzielt werden, der über denjenigen hinausgeht, wie ihn eine Sektionsübung bringen kann.

Im einleitenden Artikel zu den Lotus-Berichten wird gefordert, dass die Sektionen die gesamtschweizerische Übung als Höhepunkt des Jahresprogrammes werten sollen. Ist das möglich, wenn diese Übungen auch in Zukunft in der nun bereits traditionellen Form durchgeführt werden? Ich wage zu behaupten: Nein. Nein, weil der Höhepunkt des Sektionsjahres doch dem einzelnen Mitglied ein Optimum bieten soll, sowohl ausbildungsmässig wie auch als Erlebnis. Und gerade dazu sind die gesamtschweizerischen Übungen in der derzeitigen Form ungeeignet. Die Grösse der Übung bringt es naturgemäss mit sich, dass die ganze Übungsanlage starr wird, starrer als eine entsprechend kleinere Übung. Nehmen wir als Beispiel eine Übung mit insgesamt drei Stationen im Dreiernetz. Diese drei Stationen können Netzumbildungen ins Zweiernetz und retour durchführen, können dislozieren usw., ohne auf irgendwelche andere Interessen Rücksicht zu nehmen. Je mehr Stationen an der Übung teilnehmen, umso mehr Rücksichtnahme ist notwendig. So kommen wir letztlich zum bereits hinlänglich bekannten Bild, dass die Stationen bei der gesamtschweizerischen Übung einmal aufgestellt, mehr oder weniger im Dauerbetrieb während ca. 15 Stunden betrieben und wieder abgebrochen werden. Dies ist schon deshalb notwendig, weil die gesamtschweizerischen Übungen neben dem ausbildungsmässigen Ziel ja auch ein weiteres verfolgt: Man will der Öffentlichkeit die sonst verborgene Arbeit der Übermittler zeigen. Wäre es also nicht richtiger zu sagen: Die Gesamtschweizerischen Übungen sollen den Höhepunkt der Werbetätigkeit des Verbandes bilden - quasi ein Opfer, das in freiwilliger Arbeit für die Anerkennung unserer Waffengattung gebracht wird?

Zweifellos bieten gesamtschweizerische Übungen auch ausbildungsmässig einmalige Möglichkeiten. Je grösser ein Übermittlungsnetz umso grösser die Bedeutung der Übermittlungszentren. Nun müssen diese Übermittlungszentren nur dann spielen, wenn ihnen eine Aufgabe gestellt wird. Diese Aufgabe kann nie darin bestehen das Netz nach eigenem Ermessen mit Telegrammen zu belasten. Die Forderung, die unbedingt gestellt werden muss, ist die Belastung des Netzes seitens der Übungsleitung. Geschieht dies nach ausbildungsmäs-

sig richtigen Gesichtspunkten, so müssen die Übermittlungszentren unter fremdem Druck (wie in Wirklichkeit) arbeiten. Der dabei erzielte Ausbildungseffekt reicht bis zu den Stationsmannschaften. Trotzdem wird der Pionier an der Station weitgehend eine Statistenrolle im übermittlungsmässigen Geschehen spielen.

Ein weiterer Gesichtspunkt sei erwähnt: Bei gesamtschweizerischen Übungen lässt es sich nicht vermeiden, dass nach dem Motto gearbeitet werden muss: Der ZV gestaltet und plant, die Sektion organisiert. Ein interessanter Teil der Vorbereitungsarbeit wird der Sektion abgenommen — ich glaube, dass auch dies als Dauerzustand negative Folgen hat. Denn beim Höhepunkt des Sektionsjahres möchte der Sektionsvorstand auch ausser bei der Verpflegung eigene Ideen verwirklichen.

Dass praktisch die gesamte freie Entschlussfassung und die Befehlsgebung bei solchen Grossveranstaltungen durch Vororganisation eliminiert wird, ist ein weiterer Nachteil.

Es ist nun nicht der Sinn dieses kleinen Artikels, gesamtschweizerische Übungen zu verdammen. Es geht lediglich darum, die Schattenseiten aufzuzeigen. Wenn wir zusammenfassen, können wir doch zwei wichtige Schlüsse ziehen:

- 1. Gesamtschweizerische Übungen sind geeignet, gewisse Teile des Übermittlungsapparates speziell zu schulen, beispielsweise die Arbeit der Übermittlungszentren. Die Zielsetzung ist dazu jedoch streng darauf auszurichten.
- 2. Dem einzelnen Mitglied kann mit einer beweglichen Übung von beispielsweise zwei Sektionen weit mehr geboten werden. So müsste man als Konsequenz doch ganz einfach folgendes tun: Je ein Jahr eine Gesamtschweizerische und das andere Jahr Übungen von Sektionsgruppen durchführen. Und wohl doch für jede Gesamtschweizerische eine neue, bis zum letzten Teilnehmer spürbare, Idee finden und verwirklichen.

W. Lerch

## An die Angehörigen des Brieftaubendienstes

Mit der letzten Nummer des «Pionier» (Sondernummer) sind wir in den Besitz einer Zusammenfassung über den Brieftaubendienst gelangt, wie sie noch nie existierte und wohl auch nicht so schnell wieder erscheinen wird. Es ist nicht so selbstverständlich, dass der Chef des Brieftaubendienstes der Abteilung für Übermittlungstruppen diese grosse und umfassende Arbeit ausgerechnet den Brieftauben-Leuten im EVU zugute kommen liess, sind wir doch nur ein kleiner Teil des ganzen Brieftaubendienstes. Es liegt nun an jedem einzelnen von uns, Herrn Blaser für seine Arbeit zu danken, indem wir dieses Heft nicht nur lesen, sondern daraus lernen und das Erarbeitete weitergeben. Mit Speck fängt man Mäuse - und wir wollen mit dem «Pionier» neue Mitglieder für den EVU werben! Auf in den Kampf! Jedes neue Mitglied des Brieftaubendienstes, das für den EVU geworben wird, erhält von mir das Sonderheft «Brieftaubendienst». In diesem Sinne: Viel Glück und gute Zusammenarbeit im neuen Jahr!

> Zentralverkehrsleiterin Brieftaubendienst: Dchef Maria Eschmann